



Rejoignez le Club « Estuaire »...

Partenaire du festival Les Temps Chauds

2011

[www.lestempschaud.org](http://www.lestempschaud.org)

## Rejoindre le club Estuaire, c'est....

### La participation à une belle réussite :

Assurer la pérennisation à moyen et long terme du festival Les Temps Chauds et de son ouverture unique sur la diversité culturelle

### Une implication dans le développement local :

Prendre part au développement de l'offre culturelle de la région par l'intermédiaire d'actions diversifiées

### Une association avec une équipe passionnée :

Partager des projets de développement et faire de nouvelles rencontres enrichissantes

### Un engagement sociétal :

S'engager dans un événement à vocation culturelle, sociale et solidaire, porteur de sens et de convivialité

### Un rôle d'ambassadeur :

Représenter et promouvoir le projet et rassembler de nouvelles forces pour sa construction

### Une coopération à un rayonnement local et national, à une reconnaissance nationale et internationale :



L'ESTUAIRE est l'association qui se charge de l'organisation du festival. Elle mène des actions tout au long de l'année dans de multiples domaines :

□ **Concerts**

Scènes de world music régulières dans le département de l'Ain  
« Les petites scènes vertes », à destination du jeune public

□ **Education / Social**

Ateliers musiques du monde « Au Fil de l'Air » en direction des enfants et des adolescents  
Collaborations avec les associations d'insertion et les personnes en situation d'exclusion sociale

□ **Production et édition musicale**

Label et collection discographique Au Fil de l'Air, musiques, enfants et voix du monde  
8 albums en distribution internationale

□ **Conseil artistique**

Programmation pour d'autres sites ou événements : festival d'Ambronay,  
Monastère royal de Brou

L'Estuaire, association loi 1901 :

**Françoise Cartade**, directrice artistique

**Elise Manjot**, assistante de production

**Laurent Guignon**, président

17 Boulevard Voltaire  
01000 Bourg en Bresse  
04 74 21 06 94  
[lestempschauds@wanadoo.fr](mailto:lestempschauds@wanadoo.fr)  
[www.lestempschauds.org](http://www.lestempschauds.org)

## Les Temps Chauds, c'est ...

- Un festival devenu référence dans le domaine des **musiques du monde**, explorant les sonorités des cinq continents.
- Des nocturnes « cousues-main », des **têtes d'affiche** et des **découvertes** amenées en Rhône-Alpes par les vents et les rythmes du monde.
- Une forte **affluence**, une grande **visibilité**, un réel attachement du public et du tissu culturel, social et économique.
  - Un **écho médiatique** local et national.
  - Un **acteur culturel** incontournable de la région.
- Une mise en lumière du **patrimoine** historique et naturel de l'Ain

## En 2010, ce sont ...

- 6000 visiteurs** aux soirées du festival,
  - 1000 enfants** participants au festival
  - 10 sites** pour accueillir ces soirées,
- 14 formations** venues faire partager leur musique,
  - 16 associations** actives dans l'événement,
- 30 personnes** dans l'équipe d'organisation, et plus de **200 bénévoles**.

## Des grands noms associés au festival

**Cesaria Evora** – Cap Vert, **Johnny Clegg** – Afrique du Sud, **Manu Dibango** - Cameroun, **Dee Dee Bridgewater** - Mali, **Rokia Traoré** - Mali, **Salif Keita** - Mali, **Chico Cesar** - Brésil, **La Casa de la Trova** - Cuba, **Goran Bregovic** - Balkans, **Faiz Ali Faiz** - Pakistan, **Staff Benda Bilili** - Congo





## EN 2011, L'ESTUAIRE N'A PAS D'AUTRE MAISON QUE LE VASTE MONDE

- **10<sup>ème</sup> production « Au fil de l'air, musiques, enfants et voix du monde »**  
**« Méditerranée(s) d'entre les mères – Chansons de l'olivier et des cuisines**  
 de janvier à juin 2011 sur les écoles de Bourg-en-Bresse, Péronnas, St André sur  
 Vieux Jonc, Jasseron et Montagnat en partenariat avec l'Agglo Bourg
- **Une collaboration avec les Mercredis de la Sirène**  
**Elisa Vellia – Grèce**  
 2 février 2011 - Espace Jean Vilar Bourg-en-Bresse
- **Le fonds unique au monde de chansons « Au fil de l'air »** prend son envol et sera  
 interprété par les enfants de St Genis Pouilly du 13 janvier au 26 mai 2011 avec Dizu  
 Plaatjies Afrique du Sud, artiste associé à l'Estuaire – opération imaginée par  
 l'ADDIM de l'Ain en collaboration avec la ville de St Genis Pouilly
- **Les Petites Scènes Vertes « spécial musiques du monde »**  
**L'Abécéderre de la Vocalchimie et André Minvielle** du 11 au 15 avril à Polliat -  
 séance tout public le vendredi 15 avril à 20H  
**Barbatuquès Brésil** les 16 et 17 mai à Vonnas  
 Dans le cadre du CDRA Bassin de vie de Bourg-en-Bresse en partenariat avec  
 l'EPCC Théâtre de Bourg-en-Bresse et la F.O.L. de l'Ain
- **Les enfants de Suisse, de Haute Savoie et de l'Ain** interpréteront les chansons  
 sud-africaines du Fil de l'air, à l'occasion des rencontres de chorales lémaniques le  
 28 mai 2011 à Oyonnax
- **L'Estuaire poursuit sa collaboration avec « Tremplin, association d'insertion »**  
 et ses ateliers de redynamisation socio-professionnelle
- **Le label discographique « Au fil de l'air », plusieurs fois récompensé par**  
**l'Académie Charles Cros, continue sa route et prépare son 10<sup>ème</sup> album**  
**« Méditerranée d'entre les mères, chansons de l'olivier et des cuisines »**  
 Présentation le 30 juin à l'occasion de la soirée d'ouverture du festival Les Temps  
 chauds
- **15<sup>ème</sup> festival Les Temps Chauds** – 30 juin au 22 juillet 2011
- Et d'autres surprises .....

## Contacts

Pour tout renseignement ou demande de partenariat, merci de contacter :



Engagé dans le mécénat depuis 6 ans

[www.deconcert.com](http://www.deconcert.com)

Herbert KOCH

[Contact@deconcert.com](mailto:Contact@deconcert.com)

**Bureau à Paris**

60, rue d'Argout,  
75002 Paris – France  
01 42 33 39 39

**Bureau en Bourgogne**

Tavaseau  
71250 Flagy

Partenaire du festival Les Temps Chauds

[www.lestempschauds.org](http://www.lestempschauds.org)

Françoise Cartade

[lestempschauds@wanadoo.fr](mailto:lestempschauds@wanadoo.fr)

17 Boulevard Voltaire  
01000 Bourg en Bresse  
04 74 21 06 94